

بازشناسی مفاهیم و مبانی زیبایی‌شناسی هنرهای تجسمی براساس آموزه‌های مسیحی در معماری گوتیک

سید محسن موسوی^۱

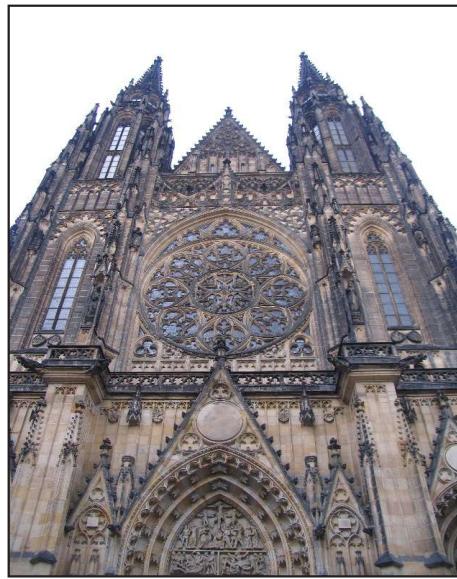
چکیده

ظهور و بروز آیین مسیحیت، تنها در مسائل کلامی و فلسفی نبود بلکه هنر نیز یکی از عرصه‌هایی بود که مسیحیت می‌توانست آموزه‌های خود را در این بستر عرضه نماید. این مسئله در بدو امر، در مسیحیت قرون وسطاً با استفاده از شمایل، نمادها و نشانه‌ها و در ادامه با ظهور هنر کارولینژی^(۱)، رومانسک^(۲)، و ساخت باسیلیک‌ها^(۳) و ساختمان‌های عظیمی مانند کلیساها جامع گوتیک، در نیمه‌ی نخست سده‌ی دوازدهم میلادی تحقق یافت. نقاشی، پیکرتراشی و معماری، سه رکن بنیادین این ظهورات بودند که در خدمت ساخت کلیساها جامع^(۴) قرار گرفتند. کلیساها دوره گوتیک، به عنوان هنری مقدس، نمونه اعلا و بارز تجلی و ظهور آثار هنری در بخش انتها ای قرون وسطاً هستند که کانونی برای تجمیع همه هنرهای تجسمی به طور مستقیم و ادبیات و موسیقی به طور غیرمستقیم بودند. این بنها امتزاجی از معنویت و زیبایی‌شناسی مذهبی آموزه‌های مسیحی، به عنوان امری مثالی و استعلایی و توجه انسان به پدیده‌های طبیعی به عنوان رویکردی تجربی بودند.

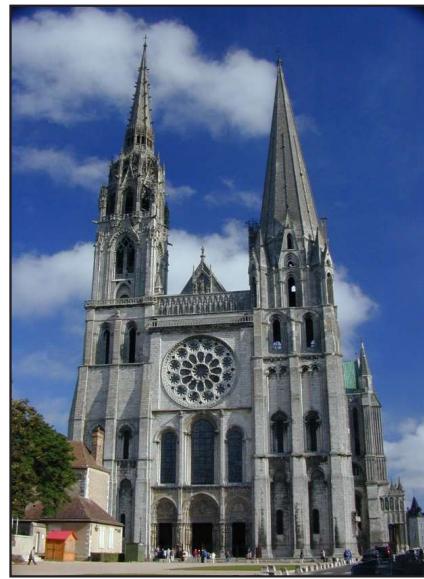
این مقاله برآن است که با روش توصیفی-تحلیلی به این پرسش پاسخ دهد که مفاهیم و مبانی زیبایی‌شناسی آموزه‌های مسیحی قرون وسطاً، چه تأثیری در شکل‌بخشی به الگوهای ساختاری و عناصر تزیینی در معماری کلیساها در سبک گوتیک، داشته‌اند؟

کلید واژه‌ها: قرون وسطا، زیبایی‌شناسی، هنرهای تجسمی، گوتیک، آموزه‌های مسیحی

مقدمه



کلیساهای جامع سنت ویتوس، سبک گوتیک، پراگ، شروع ساخت: (۱۳۴۴ م) عکاسی توسط نگارنده



کلیسای جامع شارت، سبک گوتیک، پاریس (۱۱۹۳-۱۲۵۰ م)

«اصطلاح هنر گوتیک به معماری و هنر اروپای قرن دوازدهم تا اوایل شانزدهم اطلاق می‌شود. عَلمداران رنسانس ایتالیایی، یعنی جریان فرهنگی پس از دوره گوتیک، به هنر این دوره نگاهی تحقیرآمیز داشتند. جورجو وازاری^(۵) نخستین جلوه‌های هنری دوران گوتیک را چنین توصیف می‌کند: [این فرم‌ها] بازتاب هنری است که توسط گوته^(۶) اختراع شده، چنان‌که گویی پس از ویرانی بناهای باستانی و قتل عام معماران آن‌ها در نبرد، سردارهایی ساختند از پوششی از طاق‌های نوک‌تیز، و به این ترتیب سرتاسر ایتالیا

رازیر رگبار ساختمان‌های نفرین شده‌ای قرار دادند که امیدوارم هرگز چنین بناهایی دوباره ساخته نشوند.

وازاری و سایر متفکران رنسانس میان «معماری و هنر گوتیک» و «معماری و هنر رومی» تمایز آشکاری می‌دیدند. آن‌ها معتقد بودند که هنر رومی، در بردارنده آرمان اصیل رنسانسی است و به همین دلیل به کمال نزدیک‌تر می‌نماید. وازاری اظهارات خود را با این دعا ختم می‌کند که: «خدا تمامی کشورها را از همه‌ی صور فکر، نگاه و بنایی که با زیبایی مطلوب نظر ما سازگار نیستند، برها ند.»

این عقیده که «سبک کلاسیک، بهترین است» چندین قرن دوام داشت و نتیجه آن ترد حقارت‌آمیز تمام جلوه‌های قرون وسطایی هنر بود. این وضع ادامه داشت تا زمانی که نهضت رمانیک در هنر قرن ۱۸ آغاز شد و سنت گوتیک دوباره جان گرفت. از آن زمان به بعد هنرمندان رمانیک به معماری و هنر قرون وسطاً مانند منبعی سرشار از الهام می‌نگریستند.^(۷)

«اصطلاح گوتیک نیز به تدریج معانی منفی خود را از دست داد. هنر گوتیک حدوداً چهار قرن دوام یافت اما هرگز حضور یکدستی نداشت.» (براکونز، ۱۳۹۱: ص ۱-۲) مرزبان معتقد است که هنر گوتیک، زاده ایمان مسیحیت بود که کلیساها جامع، اصلی‌ترین تجلی آن هستند. اگر هنرمندان رنسانس نام گوتیک را برای هنر نهادند، بیشتر برای نمایش برابری وار و نامهذب این هنر بود که می‌خواستند آن را ناشی از کوشش و آفرینش گوتهای وحشی معرفی کنند؛ اما این هنر هم‌چنان در نظر ما هنری قابل احترام است. (ن.ک. مرزبان، ۱۳۶۷: ص ۱۴۲) مددپور معتقد است که حتی خود مسیحیان در قرون ۱۳ و ۱۴ از کلیساي گوتیک با نام‌های «اپوس مودرنوم» (اثر جدید) یا «اپوس فرانسیگنوم» (اثر فرانکی) یاد می‌کردند. آنان در این آثار، تصویر حقیقی شهر خدا یا اورشلیم آسمانی را می‌دیدند و ساختن آن‌ها را روی کره‌ی خاکی، امتیاز خویش تلقی می‌کردند. (ن.ک. مددپور، ۱۳۸۸: ص ۳۶۱) بررسی هنر دوران گوتیک، بدون در نظر گرفتن مبانی اعتقادی و الهی و ایده‌های زیبایی‌شناسی متکلمین قرون وسطاً، امکان‌پذیر نیست. اکنون سؤال اصلی این است که این مفاهیم اعتقادی و مبانی زیبایی‌شناسی دوران قرون وسطاً چیست که از لحاظ شکل و محتوا، با آن‌چه مدنظر وازاری و همفکران اوست، در تقابل دشمنانه و آشکاری قرار دارد و دعای خیر او برای جامعه غربی، دوری از شر و بلیات این نوع نظام زیبایی‌شناسی است. از طرف دیگر، به واقع چه ارزش‌هایی در بطن هنر و تفکر زیبایی‌شناسی این دوران مکنون است که هنرمندان دوره رمانیک و هنرمندان نهضت احیای هنر گوتیک جدید (نو گوتیکی)^(۸) قرن نوزدهم را دوباره به بازیافت این هنر و الهام‌گیری از آن ترغیب نموده است؛ بازیافتنی که اگرچه مبنی بر هنری دینی نیست، اما برداشتی راز ورزانه است که نشان از

توجه هنرمندان به جنبه‌هایی از بیان متافیزیکی این سبک دارد. کوماروسوامی معتقد است: این بازیافت غیرمذهبی، نسخه‌ای بدی از هنر گوتیک است. (ن.ک. کوماروسوامی، ۱۳۸۹: ص ۳۰۶) موضوع مهمی که باید در چنین پژوهش‌هایی رعایت شود این است که از دو شیوه هرمنوتیک کاهاش توهمن و هرمنوتیک احیای معنا به طور دقیقی استفاده شود تا نه طبق عادت مألف سنت‌گرایان، تماماً جلوه‌های معماری گوتیک را امری معنوی بدانیم و نه بسان معناگریزان-مانند وازاری- همه ارزش‌های معرفتی و روحانی این دوران را نفی کنیم.

از آنجاکه عده‌ای از محققین، مثل بورکهارت و کوماروسوامی، نظری کاملاً مثبت و عده‌ای مثل وازاری، نظری کاملاً منفی در مورد هنر قرون وسطاً و دستاوردهای آن دارند، بنابراین نقطه عزیمت این نوشتار، شناخت ریشه‌های این تقابل دوگانه است. یعنی ابتدا با تمرکز بر شناخت مبانی معرفت‌شناسی و زیبایی‌شناسی تأثیرگذار بر هنر گوتیک-که متأثر از نظام فکری متفکرین و متكلمين قرون وسطاً بوده- آغاز کرده و سپس به بررسی مبانی اعتقادی هنرمندان در به کارگیری جلوه‌های بصری عناصر وابسته به معماری کلیساها جامع در دوران گوتیک پرداخته شده است تا این ریشه‌ها بازیافت شود.

سعی نگارنده بر آن است که با تمرکز بر شناخت عناصر تزئینی وابسته به معماری در قرون وسطای متأخر-خصوصاً معماری گوتیک- که در تزئین و ساخت کلیساها این دوره مورد استفاده هنرمندان قرار گرفته‌اند، به بازشناخت مفاهیم زیبایی‌شناسی، مبانی اعتقادی-الهیاتی و فلسفی‌ای که در به کارگیری این عناصر، مورد نظر سازندگان آن بوده، تا حد امکان نزدیک شود؛ زیرا آن‌چه بیش از همه در ساخت این بناها مهم به نظر می‌رسید، اتکای معماران و هنرمندان به ایده‌های زیبایی‌شناسانه‌ی متفکرین و متكلمين مسیحی بود که در طی این اعصار موجبات تسری روح الهیات و تجلی مسیح علیه السلام، لوگوس یا همان کلمه الهی را در کالبد سربه فلک کشیده‌ی این معابد سبب شدند. معرفت‌شناسی دوگانه دوران گوتیک که در تمام این دوران، میل وافری به آموزه‌های روحانی مسیحیت داشت، نهایتاً در اوخر این عصر، زیر پوشش جلوه‌های طبیعت‌گرایانه، آذین‌گری و تجملی این سبک، در محاقد و ستر مهجوریت قرار گرفت.

مبانی زیبایی‌شناسی مسیحیت اولیه، در قرون وسطا

«هرکس یک بار هماهنگی نظریه مدرسی و ظرافت قانون‌مند استدلال‌های آن را پسندیده یا همه‌ی مزایای خاص اصطلاحات دقیق و فنی آن را دریافت‌ه باشد، هرگز نمی‌تواند از نوشتده‌های آباء کلیسا غفلت ورزد. زیبایی‌شناسی قرون وسطا، نه تنها کاربردی جهانی دارد، و از وضوح و قدرت اقناع بی‌نظیری برخوردار است، بلکه در عین حال که درباره‌ی «امر زیبا»

سخن می‌گوید، به خودی خود نیز مبحثی زیباست.» (کوماروسومی، ۱۳۸۹: ص ۲۷۶) تاتارکیویچ در تتبیعی در باب زیبایی‌شناسی و هنر قرون وسطاً معتقد است که در هزاره اول دوران مسیحیت، به علم و هنر توجه کافی مبذول نمی‌شد و شرایط خوبی برای پرداختن به مسائل زیبایی‌شناسی فراهم نبود. تنها در قرون چهارم، پنجم و نهم بود که توجه و عنایتی به زیبایی‌شناسی، از سوی متفکرانی مانند «قدیس باسیل» و «دیونوسيوسِ مجعلو»^(۹) در امپراطوری مسیحی شرق و «قدیس آگوستین» و سپس «بوئنیوس» و «کاسیودوروس»، در امپراطوری مسیحی غرب صورت گرفت. توسعه هنر و زیبایی‌شناسی در بخش مسیحیت غرب، براساس توجه و نفوذ نویزایی فرمانروایان کارولینژی که داعیه جدیدی از هنرپروری داشتند ایجاد شد. همین امر، در بخش مسیحیت شرق، متأثر از جنبش «شمایل‌شکنی» به وجود آمد که نظرات متکلمین هنر و زیبایی‌شناسی را در حل این معضل عظیم به جد، طلب می‌کرد.

زمینه‌های فرهنگی و محیطی، در شکل‌گیری نظرات زیبایی‌شناسی و به تبع آن هنر، نقش به سزاگی داشت؛ چنان‌که زیبایی‌شناسی غربی، خیلی تجربی بود و زیبایی‌شناسی شرق، خیلی نظری می‌نمود، در شمال (پایتخت شارلمانی) انتزاعی و ادبیاتی و در جنوب (روم) عینی، ملموس و تجسمی بود. آگوستین این برداشت و مفهوم زیبایی را به مفهوم «ریتم»^(۱۰) مرتبط کرد. «باسیل» نیز با حفظ مفهوم نوافلاطونی هارمونی، اندیشه‌های فلوطین را با نظرات خاص فیثاغورثی تلفیق کرد. زیباشناسان این دوره بیشتر در صدد تعریف دو نوع زیبایی، یعنی زیبایی معنوی و زیبایی جسمانی بودند که زیبایی الوهی را همان زیبایی حقیقی می‌دانستند. البته این تقسیم‌بندی سابقه‌ای طولانی‌تر داشت و افلاتون و فلوطین نیز در این باب مطالبی گفته بودند.

در نتیجه توجه به زیبایی حقیقی، توجه آن‌ها را به زیبایی حسی به شدت کاهش داده بود. این‌که آیا زیبایی حقیقی برای انسان قابل دسترس است و آیا می‌توان آن را جهت پرستش، توسط شمایل به نمایش گذاشت، سؤال اساسی آن‌ها بود. دیونوسيوس مجعلو، «تئودوروس» و «اریگنا» برای ایجاد ارتباط میان انسان و خدا، نظام‌های متأفیزیکی‌ای براساس تفکر فلوطین ابداع کردند که روح دینی داشت. پاسخ به سؤالاتی از جمله این‌که: آیا جهان را می‌توان زیبا دانست؟ اگر نه، مگر آن نیست که جهان مخلوق و اثر خدادست، پس چرا نباید زیبا باشد؟ فلوطین، باسیل، آگوستین، الکوئین^(۱۱) و اریگنا همگی با تعبیری خاص خود، معتقد بودند که جهان به خودی خود ذاتاً زیبا نیست، بلکه چون فعل و اثر خدادست، زیباست.

جهان فیضان و نشانی از زیبایی کامل‌تر است و وجود نامرئی الوهی، از طریق آن مرئی می‌شود. جهان، چون منظم است زیباست و نه به خاطر اجزایش بلکه زیباست به عنوان

یک کل. این برداشت از زیبایی یعنی جهان به عنوان اثر خدا، ایده‌ای برگرفته از کتاب مقدس (هفتادگان) بود و تا زمان مسیحیت رواجی نداشت. اکنون زیبایی اثر هنری انسانی، همسان زیبایی جهان که اثر خداست، پنداشته می‌شد. با این تفاوت که مؤلفان دینی، اثر هنری را دون و ذیل اثر الهی می‌دانستند. بنابراین موضوع اصلی هنر، خداوند شد. معیار هنر نه طبیعت، بلکه حقیقت و خدا شد. هنر، مربی شد و موجب ماندگاری روایت‌ها و رویدادهای مهم گردید. گویی هنر محصول مشترک «هنرمند و دانشمند دینی»، و مهارت از آن «هنرمند» و محتوى و مضمون از آن «متکلم» شد. نظریه تقليدی هنر، به عقب رانده شد و نظرات آگوستین و دانشمندان کارولینژی -به این مضمون که هنرهایی موجودند که نه تقليد بلکه مستلزم زیبایی هستند. رونق یافت.

پس از فروپاشی امپراطوری روم، بربراها^(۱۲) فرم‌های ساده و بدبوی خود را تداوم بخشیدند که هنر «مرووینژی»^(۱۳) نام داشت. هنر آن‌ها کلأً با هنر باستان و هنر مسیحی، متفاوت بود. ماهیت اصلی هنر آن‌ها انتزاعی و غیر انسان‌گرایانه بود. استفاده از عناصر تزئینی مثل مجسمه، حلقه‌های گل، خطوط پیچیده و دست‌نوشته‌های تذهیب شده، تداعی‌کننده نوعی وحشت هنرمندان از برجای نهادن فضاهای خالی در آثار خود بود که این از مختصات هنرهای انتزاعی و تزئینی است. عشق به فرم انتزاعی و عناصری که معرفی شد، هم‌چنین توجه به سبک رومی و عناصر ملهم از هنر باستان و حوزه مدیترانه. به عنوان ویژگی اصلی هنر قرون وسطا. تا پایان این دوره ادامه حیات داد. بر همین اساس، فضای هنر قرون وسطای اولیه، نامتعارف بود و این هنر پویا، انتزاعی، غیر انسان‌گرایانه و فقط تزئینی، اساساً با زیبایی‌شناسی پیشینیان متفاوت بود. این زیبایی‌شناسی هیچ مبنای مکتوبی نداشت و تنها از میان آثار هنری، قابل دریافت بود. تغییر بزرگ در هنر و اندیشه مردمان قرون وسطا با حمایت شارلمان در قرن هشتم از هنر، ایجاد شد که از آن به رنسانس کارولینژی (سبکی تلفیقی از سبک رومی و ژرمنی) یاد می‌کنند. نخستین بازایش سبک و موضوع در هنر، در عهد این امپراتور رخ داد. توجه به مقیاس بزرگ در سبک معماری و حضور انسان به عنوان موضوع در هنرهای تجسمی از جمله این تغییرات بود. تلفیق میان فرم‌های بدبوی از یک طرف و فرم‌های دوران باستان -ملهم از زیبایی‌شناسی معماری و مفاهیم کلاسیک رسالات ویتروویوس-^(۱۴) از طرف دیگر، مولد نوعی زیبایی‌شناسی دوگانه بود که موجبات تنش و تضاد را ایجاد می‌کرد، و گذری بود از «هنر مرووینژی»^(۱۵) و خلق هنر کارولینژی که زمینه‌ای برای بروز دوره‌های بعدی هنر قرون وسطا، از جمله رومانسک و گوتیک را مهیا می‌کرد. (ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: صص ۱۸۵-۱۸۲)

هیو بردین^(۱۶) معتقد است که فیلسوفان قرون وسطا به دلایل مختلفی نظرات ویتروویوس را مناسب دیدند، ابتدا به این علت که او معماری را به عنوان هنری جامع در

نظر گرفت که همه دیگر هنرها و دانش‌های بشری را ذیل چتر خود جمع کرده بود. برای قرون وسطایی‌ها این راهی بود برای اعتباربخشی به کشاندن همه هنرها به خانه خدا، هنرهایی از جمله نقاشی، پیکرتراشی، سنگ‌کاری، چوب‌کاری، فلزکاری، نقاشی روی شیشه، موسیقی، فصاحت و کلام کتاب مقدس، تزیین لباس کشیشان و جام‌های مقدس و تئاتر در دوره‌های بعدی. در چنین شرایطی کلیساها ساختمان‌های اصلی و اساسی در قرون وسطاً بودند و همه‌ی هنرها برای طراحی آن‌ها در کنار یکدیگر جمع شده بودند؛ این کار نه تنها برای شکوه‌بخشی به جلوه الهی، بلکه روشی برای بیان باورها و احساسات همه‌ی جوامع بود که می‌توانست جهان مسیحیت را به عنوان یک کل، تحت تأثیر قرار دهد.

ویتروویوس به طور کلی در باب بنیان ریاضی تقارن معمارانه و اهمیت هندسه برای ساختمان نیز مطالبی را تحریر کرد، مکتوباتی که [بعدها] بازهم تأکیدی بر این باور قرون وسطایی بود که در عالم دیداری، نظم و ترتیبی ریاضی‌گونه وجود دارد. (ن.ک. Smith & Wilde: ۲۰۰۲، ۳۲) اساس و مبانی زیبایی‌شناسی کارولینژی نیز برگرفته از نظرات قدیس آگوستین بود که مفاهیم کلاسیک هنر، مانند نظم، اندازه و هارمونی را وارد زیبایی‌شناسی مسیحی کرده بود و نظریه هنر کارولینژی، میان نظریه دینی و کلاسیک در نوسان بود. آن‌ها به همان اندازه که تحت تأثیر زیبایی‌شناسی آگوستین بودند، از زیبایی‌شناسی یونانیان نیز بهره‌مند می‌شدند. هنر به خودی خود نه دینی و نه غیردینی بود. چنان‌که آکوئین از دانشمندان و روحانیون این عصر، می‌گوید: «نه مصالح و مواد نقاشی و نه استعداد هنرمند، هیچ‌کدام چیز مقدسی در خود ندارند.» (ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: صص ۲۲۰-۲۱۷)

هنرهای تجسمی و مبانی زیبایی‌شناسی هنرگوتیک

به طور کلی دو سبک اروپایی در این دوره، قابل شناسایی است که عبارتند از سبک رومانسک (قرن ۱۱ و ۱۲م) و دیگری سبک گوتیک (قرن ۱۲ و ۱۳م) که در اوخر این دوران تکوین یافت. این سبک‌ها برخلاف هنر بیزانسی و کارولینژی، به طور کاملاً خود انگیخته به وجود آمدند که متضمن نگرش فلسفی متمایز و یک زیباشناصی خاص بودند. تفکر در قرون وسطاً تفکری سمبولیک بود و هنر آن دوره نیز بیانگر این طرز فکر بود. نقاشی‌ها، مجسمه‌ها و حتی بنای کلیساها متضمن این معنا بودند، یعنی معنایی که مورد نظر متکلمان و کشیشان، و نه مردم عادی بود.

هنرگوتیک در ادامه هنر رومانسک پدیدار شد و از لحاظ بداعت، دارای دو مشخصه بارز بود: اول، ابتکار تکنیکی و دوم، توجه به فلسفه در پوشش دین؛ تکنیک نو، کاملاً نگرشی مسیحی بود و مدرسیت قرن دوازدهم آن را دقیقاً فرمول بندی کرده بود و امکانی برای بیان آن توسط هنر، فراهم شده بود. تا جایی که این تکنیک نو، به هنر بیانگر و معنوی شده،

امکان داد تا با نظرگاه معنویت گرایانه جهان مرتبط شوند. محوریت این تکنیک نوبات طاق‌بندی متقطع بود که نتایج زیر را به دنبال داشت:

کاسته شدن از وزن دیوارها، امکان مرتفع‌تر شدن کلیساها، وسعت دادن به پنجره‌ها، توسع یافتن صحن اصلی کلیسا، اجرای گنبدهایی براساس طرح‌های غیر مربع، و به کار بردن پشت‌بندهای باز در بنا. هرکدام از موارد فوق، علاوه بر جنبه‌های تکنیکال، ناظر به اجرای ایده‌های زیبایی‌شناسی و اعتقادی نیز می‌باشد. این نوآوری‌ها به معماری این امکان را می‌داد که بیانگر حالت استعلایی و نگرش روحانی قرون وسطاً باشد. کم شدن وزن دیوارها، نوعی ماده‌زدایی بود که امکان صعود و سبرکشیدن بنا به‌سوی آسمان را فراهم می‌کرد. پنجره‌های شیشه‌ای گستردۀ، بیانگر دیدگاه فلوطین و دیونوسيوس مجعلو در باب تأکید بر نور به عنوان زیباترین و والاترین زیبایی غیر زمینی بودند. اکنون بنها آثاری بیانگر روحانی شدند. (ن.ک. تانارکیویچ، ۱۳۹۶: ص ۳۲۶-۳۱۹) اگر هنر رومانسک را که حاصل تجربه‌ی صومعه‌نشینان است. مظهر و جلوه‌ی جلالی و باطنی اسم مسیح علیله‌ام بدانیم باید هنر گوتیک را -که از تمایلات شهری حکایت می‌کند- مظهر و جلوه‌ی جمالی و ظاهری این اسم دانست. (ن.ک. مدپور، ۱۳۸۸: ص ۳۶۳) در هنر گوتیک، جمال و زیبای پرستی بر باطن جلالی هنر دینی، غلبه دارد. (ن.ک. مدپور، ۱۳۸۸: ص ۳۹۵) هنر غرب، برخلاف هنر شرق، هیچ‌گاه استمرار مداومی نداشت و همواره بی‌قرار و ناآرام بود و رهیافت‌های جدیدی را طلب می‌کرد.

کلیساهای سبک رومانسک و نورماندیایی^(۱۷) تا قرن دوازدهم بیشتر دوام نیاوردند و ایده جدیدی که به سبک گوتیک معروف بود، در فرانسه جایگزین این سبک‌ها گشت. ایده طاق‌های ضربدری موجب شد که دیگر معمار، ضرورتی برای استفاده از دیوارهای سنگی ثقلی نداشت و می‌توانست از پنجره‌های بزرگ و مرتفع در بنا استفاده کند و این به معنی عمارتی بود از سنگ و شیشه که در جهان، کاملاً بدیع بود. در حقیقت این قلب تفکر نوآورانه‌ی کلیساهای جامع گوتیک بود که عمارتی به شیوه‌ی گلخانه‌های امروزین بسازند.

البته برای این تغییر، نوآوری‌های فنی دیگری نیز نیاز بود. (ن.ک. گمبریج، ۱۳۸۳: ص ۱۷۶)
عددای مثل «دهیو» ابداع طاق‌سازی متقطع را رویدادی خلاق در ریشه گرفتن معماری گوتیک می‌دانند و عددای چون «ارنس‌ت گال» برعکس، توجه هنرمندان به اوج گرفتن کلیساهای جامع را به عنوان کمال مطلوب، موجب دست یافتن هنرمندان به اصول فنی جدید می‌دانند. (ن.ک. هاوزر، ۱۳۷۲: ص ۱۹۸)

بررسی تقابل این دو دیدگاه امری بسیار جدی است زیرا اگر به گفته گمبریج، قلب تفکر هنرمندان این دوران، ساختن بنایی بسان گلخانه باشد، در حقیقت هنرمند چه ایده‌ای را دنبال می‌کرده و در کدام‌یک از آموزه‌های مسیحیت، دست یابی به چنین گلخانه‌ای، امری

استعلایی بوده است؟ حتی دیدگاه ارنست گال نیز که تا حدودی عمیق‌تر است نیز، قابل تعریض است. زیرا می‌توان این سؤال را مطرح کرد که اوج‌گیری ساختمان کلیساها در جامع به‌سوی آسمان، براساس چه دیدگاهی شکل گرفته است؟ آیا این مطلوبی نفسانی بوده یا کمالی زیباشناسانه که مبتنی بر آموزه‌های آیین مسیحیت شکل گرفته است؟



طاق‌های بادبزنی کلیساي جامع گلاستر، انگلستان (۱۴۹۹-۱۵۸۹ م.)



نمای داخلی کلیساي جامع لائون، (قرن ۱۲ و ۱۳ م.) فرانسه

گمبریج در فرازی دیگر این ایده خود را تعديل می‌کند زیرا نمی‌تواند از دوگانگی حاکم بر هنر دوره گوتیک بگریزد. او می‌گوید برخلاف کلیساها بی‌ظرافت و بناهای ثقيل سبک رومانسک، کلیساها در جامع جدید، در برابر دیدگان مؤمنین، منظر جدیدی از شهر آسمانی اورشلیم را می‌نمود. چنان‌که در موعظه‌ها در باب اورشلیم آسمانی می‌شنیدند که دارای دروازه‌های مروارید و جواهرات گران‌بها و خیابان‌هایی از طلای ناب و بلور شفاف بوده است. گویی این رؤیا از آسمان به زمین فرود آمده بود و ایمان آورندگانی که در این دریای مکاشفه‌ی زیبایی‌های هستی غوطه می‌خورند، به این احساس می‌رسیدند که چند گام به کشف رازهای عالمی و رای این عالم، نزدیک شده‌اند. این بناهای اعجازانگیز به نظر می‌رسید که نمودگار بهشتی رؤیایی‌اند. (ن.ک. گمبریج، ۱۳۸۳: صص ۱۷۹-۱۸۰)

بین هنر یونانی و هنر گوتیک نیز تفاوت آشکاری وجود دارد؛ بین هنر ساخت معبد در یونان و هنر ساخت کلیسا در گوتیک این تفاوت به خوبی قابل رویت است. برخلاف شبیه‌سازی و تمثال‌پردازی در هنر یونان، هنرمندان گوتیک تمام تلاش خود را برای رسیدن به هدف اصلی که عبارت بود از روایت یک داستان مقدس که به خاطر تسکین و تزکیه مؤمنین روایت می‌شد، به کار می‌گرفتند؛ گویی حالت نگاه مسیح ﷺ به مریم مقدس علیها السلام در حال مرگ، از بازنمایی ماهرانه‌ی عضلات بدن او بسیار با اهمیت‌تر است. (ن.ک. گمبریج، ۱۳۸۳: ص ۱۸۶)

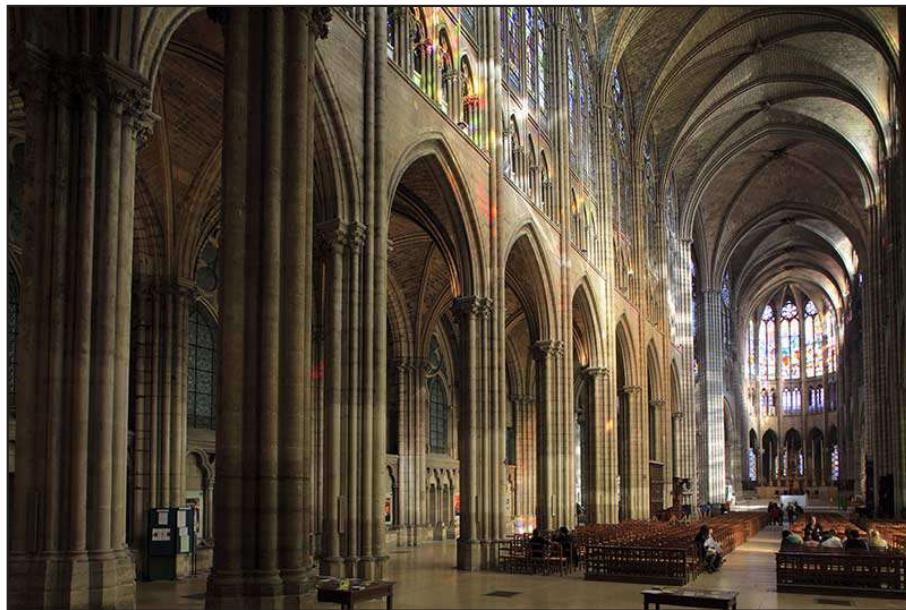
«کلیسای جامع به صورت صلیب طراحی می‌شد. یک شبستان مرکزی که در تمام طول کلیسا امتداد دارد، بدنۀ اصلی صلیب را تشکیل می‌دهد ... معماران در پی ساخت هرچه رفیع‌تر و والاتر شبستان‌ها و نیز جایگزین کردن دیوارها با شیشه‌بندهای منقوش بودند.» (براکونز، ۱۳۹۱: ص ۲۰-۲۱) «تزمینات و نقش‌بندی‌های فضای درونی یک کلیسای جامع، پژواکی است شاخص و ظریف از نحوه‌ی تفکر دوره گوتیک. در نوشه‌های راهب بزرگ سوگر^(۱۸) و معاصران وی به رمز و راز عرفانی نور اشاره شده است. آنان نور را چون واسطه‌ای بین پروردگار و عالم بشری می‌انگاشتند.



مجسمه حضرت مریم علیها السلام، کلیسای جامع کلن، آلمان، سبک گوتیک، عکاسی توسط نگارنده

از این‌رو یکی از اهداف اصلی معماری گوتیک، جایگزین کردن دیوارها با شیشه‌بندی‌های منقوش بود. سازندگان می‌خواستند نوری که از میان شیشه‌های منقوش عبور می‌کند، به‌طور یکنواخت پراکنده شود. نوری که از بالا به درون جاری می‌شد، حس اقتدار و سیطره‌ی پروردگار را تداعی می‌کرد.» (براکونز، ۱۳۹۱: ص ۲۳)

سوگر در نوشته‌هایش، در باب طرح مخارجه‌ی پشت محراب و غلام‌گردش صومعه سن دنی^(۱۹) (۱۱۴۴م) فرانسه، توصیفاتی دارد. او این بنارا با معبد سلیمان مقایسه می‌کند و نماد هر عنصر را شرح می‌دهد. او معتقد است که ستون‌ها، نماینده پیامبران و حواریون هستند. تاج قوس، مظهر مسیح است و نوری که از میان صافی شیشه‌بندهای منقوش عبور می‌کند، تعبیری از انسانیت است در قیاس با نور حقیقی خداوند. (ن.ک. براکونز، ۱۳۹۱:



فضای داخلی کلیسای سنت دنی، پاریس، (۱۱۴۰-۱۱۴۴ م) مأخذ تصویر: ویکی‌پدیا

آنچه سوگر را به ابداع ساختمان گوتیک -که مسیری برای حضور نور در ساختمان کلیسا بود- تشویق می‌کرد، نظریه نور بود که توسط عارف سده پنجم (دیونوسيوسِ مجعلو) مطرح شده بود که با دیونوسيوس آریوپاگیت اشتباه گرفته می‌شد. سوگر، همذات پنداری نور با خداوند توسط دیونوسيوس حقیقی را جوازی برای ساختن هرگونه ساختمانی می‌دانست که وقف سن دنی می‌شد. وقتی سوگر در الهیات آریوپاگیتی غرق شد، و سن دنی جدید را به تصور می‌آورد، آن را به شکل پرتوی عرفانی تجسم می‌کرد. این بدان معناست که در دوره گوتیک نه فقط کتاب مقدس بلکه آثار آبای کلیسا نیز، کلید شناخت واقعیت به شمار می‌رفتند و همه چیز باید در پرتو اعتبار ایشان تفسیر می‌شد. (ن.ک. گاردنر، ۱۳۷۰: ص ۳۱۸) تئوریزه کردن فرم در معماری گوتیک از نظر پانوفسکی^(۲۵) از ایده‌های نظام فکری مدرسی و اسکولاستیک آغاز شد. از این منظر، معماری جایی است که به رفتار انسان جهت می‌دهد. الاهیات و تئوری‌های دینی مدارس اسکولاستیک به کمک هنرآمد تا وفاقدی میان عقل و ایمان باشد و هماهنگی و تناسب به منتهی درجه خود برسد. (ن.ک. مددپور، ۱۳۸۸: ص ۳۶۶)

جلوه‌های سمبليک در معماری مذهبی گوتیک

ساختمان کلیسا، نمادی از خانه خدا و جایگاه او بود. اینجا اورشلیم جدید بود. واژه اکلسیا که دلالت بر معنای روحانی کلیسا دارد، برای بنای‌هایی به کار می‌رفت که به عنوان نسخه زمینی حکومت خداوند دانسته می‌شدند. گنبد، نمادی از آسمان بود که با

تصویر مسیح علیه السلام یا هبوط روح القدس، تزئین می‌شد. نور درون کلیسا نمادی از حضرت مسیح علیه السلام بود. گل‌ها و درختان نیز نمادی از نیکی و فضیلت بودند. خود بدن کلیسا نیز چنان‌که گذشت به شکل صلیب طراحی می‌شد که براساس تفکر الاهیاتی که انسان بر وجه خداوند خلق شده، محراب را نماد سر، جایگاه آوازخوانان را نماد سینه، جناح‌های کلیسا یا دستان صلیب را نماد بازوan و صحن اصلی را به نماد تنه تشییه می‌کردند. (ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: ص ۳۳۶) در نظر مردمان باستان و مردمان قرون وسطا، فضای فیزیکی در واقع تجسم فضای معنوی بود. درست مانند معماری کلیسا که به نمودار بنیادین صلیبِ محاط شده در دایره، استمرار می‌بخشید. دایره، نمادی از کیهان و کلیت وجود بود که تقسیمات طبیعی آن با چهار جهت صلیب، مشخص می‌شد که در شکل مستطیلی معبد، بازتاب می‌یافتد. چهار جهت اصلی صلیب، واسطه‌ای میان شکل دور آسمان و شکل چهارگوش زمین است. سمبولیسم معبد براساس این فراز از انجیل، بر شباهت میان جسم عیسی علیه السلام و معبد تأکید دارد: عیسی علیه السلام در جواب ایشان گفت: این معبد را ویران کنید تا در سه روز آن را بربپا سازم. آن‌گاه یهودیان گفتند: در عرض ۴۶ سال این معبد را بنا کرده‌اند، آیا تو در سه روز آن را بربپا می‌کنی؟ اما مسیح علیه السلام از معبد جسم خود سخن می‌گفت. (یوحنا، ۲۱:۲-۱۹) لذا چنین مقدر بود که جسم مسیح علیه السلام، جایگزین معبد سلمان علیه السلام شود. چنان‌که مطابق نظر آگوستین، سلیمان علیه السلام معبد را به عنوان الگوی کلیسا و الگوی جسم مسیح علیه السلام بنا کرد و معتقد بود سنگ‌هایی که آن را بنا کرده‌اند مؤمنان و پایه‌های آن انبیاء و حواریانند و همگی به واسطه شفقت گرد هم جمع آمدند. مطابق نظر تئودورث، معبد سلیمان علیه السلام الگوی اولیه همه کلیساهای ساخته شده در جهان است. زمانی که مسیح علیه السلام براساس روایات مسیحیان بر صلیب درگذشت، پرده مقابل قدس‌الأقدس در معبد شکاف برداشت. لذا جسم مسیح علیه السلام که نشانگر اجتماع قدیسان است، خود کلیساست و سمبول این کلیسا یا همان امت، معبد مسیحی است. آبای کلیسا این مظہریت را که مسیح علیه السلام به مثابه الوهیت متجلی بر زمین است را چنین تفسیر نموده‌اند: قدس‌الأقدس یا همان جایگاه همسرایان یا پشت‌خان کلیسا، تصویری از روح یا حاکی از نفس است؛ شبستان کلیسا تصویری از عقل جزئی و بدن است و محراب مجملی از هر دو و نظیر قلب است. بعضی از کشیشان قرون وسطا، مثل دوران دمانت و انوریوس داوatan، نقشه کاتدرال را قابل مقایسه با تصویر مصلوب شده مسیح علیه السلام می‌دانند. انسان- خدایی که تجسش در بنای مقدس، فدیه‌ای برای آشتی آسمان و زمین است. (ن.ک. بورکهارت، ۱۳۹۰: صص ۶۸-۶۰)

«معماری شفاف، بدون هنر شیشه‌های معرق امکان‌پذیر نمی‌بود. پنجره‌هایی که چنین خلق می‌شوند. در عین حال که حافظ خلوت عبادگاه هستند، جدارهای خارجی را روشن

می‌کنند. نوری که از شیشه معرق انکسار می‌یابد دیگر همان نور خام جهان خارج نیست بلکه نور امید و سعادت است. در عین حال خود رنگ شیشه به نور بدل شده، یا به تعبیر دقیق‌تر، نور روز از طریق رنگ درخشان و شفاف شیشه، غنای درونی اش را آشکار می‌سازد؛ بنابراین، از شدت نور الهی که به خودی خود خیره‌کننده است، کاسته می‌شود و هنگامی که در نفس انکسار می‌یابد به فیض الوهی بدل می‌شود. هنر شیشه‌بندی رنگی عمیقاً با قریحه مسیحی سازگار است، زیرا رنگ با عشق متناظر است، همچنان که صورت با معرفت تناظر دارد. تجزیه نور واحد در جوهر شیشه‌های رنگی پنجره‌ها، یادآور هستی‌شناسی نور الهی است، آن‌چنان که کسانی همچون قدیس بوناونتورا^(۲۱) یا دانته، شرح کرده‌اند. در پنجره‌ها رنگ غالب آبی است، آبی عمق و آرامش آسمان؛ رنگ قرمز، زرد و سبز‌کمند و از این‌رو ارزشمندتر به نظر می‌رسند، آن‌ها ستارگان یا گل‌ها یا سنگ‌های قیمتی و یا خون بر زمین ریخته عیسی^(علیه السلام) را تداعی می‌کنند. رنگ غالب در پنجره‌های قرون وسطاً، نوری آرامش بخش و لطیف ایجاد می‌کند.» (بورکهارت، ۱۳۹۰: ص ۹۱)

امبرتو اکو معتقد است که تنها در قرون وسطاًست که شاهدیم چگونه در اسلوب پیکرنما از روشنی رنگ‌های ساده در اتحاد با روش‌نوری که در آن‌ها رخنه کرده است به بهترین وجه بهره می‌گیرند. درست به مانند شیشه‌زنگاره‌های کلیساها جامع گوتیک که این کلیساها غرق در تیغه‌هایی از نورند که از پنجره‌ها می‌تابند. در حقیقت کلیساها جامع گوتیک دقیقاً برای افزودن به جلوه‌های نوری ساخته می‌شد که از میان توربافت‌های بنا، کلیسا را نورباران می‌کرد. (ن.ک. اکو، ۱۳۹۲: ص ۶۶) بوناونتورا نیز معتقد است که نور، صورت جوهری جسم است و اساس جمیع زیبایی است. نور نهایت خوشایندی و دلپسندی است، زیرا از طریق این واسطه است که از آفرینش طیف و انواع رنگ‌ها و اشراق، در زمین و آسمان‌ها، برخورداریم. او نور را دارای سه جنبه می‌داند که عبارتند از: (۱) نور به منزله واحد روشنایی و انتشار خالص نیروی آفرینش. (۲) نور به منزله اشراق که از وجودی اشراقی برخوردار است. (۳) نور به منزله رنگ یا جلال که به ظاهر از جسم کدری که بر آن تابیده شده است، منعکس می‌شود. (ن.ک. اکو، ۱۳۹۲: ص ۷۱) «به نظر بوناونتورا، وظیفه اصلی متفکر مسیحی بیش از استدلال کردن یا تحلیل آوردن. هرچند این امر گاه ضروری است. آموختن این نکته است که چگونه با یافتن الگوها و تشابهات پنهان موجود در خلقت که به خداوند رهنمون می‌گردد، به فهم خلقت دست یابد. ما باید به واسطه یافتن آیات خداوند در چیزهایی که جسمانی، مادی و خارج از ما هستند و به واسطه تصویر خداوند که در خویشتن غیر مادی و روحانی مان می‌یابیم، عروج کنیم و در نهایت خود را به جانب وجود ازی فرا بریم.» (مارن، ۱۳۹۵: ص ۳۱۸)

«دیدنی‌ترین پنجره‌های منقوش گوتیک، پنجره‌هایی گل‌سرخی کلیساها جامع

گوتیک‌اند، شامل پنجره‌هایی گرد و مملو از نقوش توریافت؛ پیام‌های نقش شده بر آن‌ها گوناگون اما همیشه نمادگرایانه بود. اغلب، روز جزا بر پنجره‌های غربی کلیسا کار می‌شد و مسیح علیه السلام و مریم مقدس علیہ السلام بر پنجره‌های شمال و جنوب بازوهای عرضی [ترسیم می‌شدند]. از زیباترین پنجره‌های گل‌سرخی گوتیکی می‌توان به پنجره‌های کلیساها نت‌دام در پاریس و کلیساها ریم، شاتر، لائوسانه، اوروپیتو و سی‌پنا، اشاره کرد.» (براکونز، ۱۳۹۱: ص ۶۶) «هوگو دسن ویکتور می‌نویسد: «پنجره‌های دارای شیشه منقوش، همان کتاب مقدس‌اند. و چون درخشندگی آن‌ها به نور راستین امکان راه‌یابی به درون کلیسا را می‌دهد، باعث روشن شدن حاضران در کلیسا می‌شوند.» سن برنار شیوه رنگ گرفتن نور در اثر منقوش شدن شیشه را با روند تجسد و تولد عیسی علیه السلام از مریم باکره علیہ السلام مقایسه می‌کند. حالت روانی گوتیک، به نظر می‌رسد که کل الهامش را از انجیل یوحنا گرفته باشد: «حیات در او بود؛ و حیات نور انسان‌ها بود. و نور در تاریکی می‌درخشید.» (گاردنر، ۱۳۷۰: ص ۱۳۹۱)

(۳۳۲)

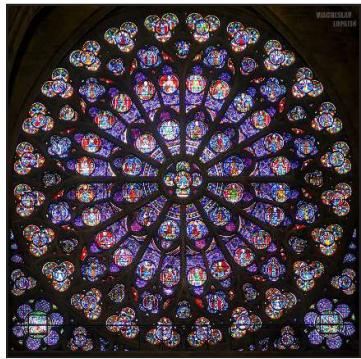
پنجره‌های عظیم کاتدرال‌ها سرشار از تصاویر روایات عهد قدیم و جدید بود که گویی با نور آمیخته بودند. صنایعی از جمله فلزکاری، میناکاری و رنگ‌سازی مثل تهیه طلای مایع در ساخت این پنجره‌های رنگی به کار می‌رفت. چنان‌که ماده خام این ساخته‌ها، تصویری از نفس است که به واسطه روح، تبدیل می‌یابد. زرگری نیز به عنوان شریفترین صنایع در خدمت کلیسا بود و طلا را سمبلی از خورشید می‌دانستند. (ن.ک. بورکهارت، ۱۳۹۰: ص ۹۲)

یکی از دلایل شکل‌گیری نقاشی‌های روی شیشه در کلیساها جامع، به سابقه نقاشی بر دیوارهای کلیسا برمی‌گردد. در قرن ششم میلادی، پاپ گریگوری بزرگ، خواهان اجرای نقاشی صحنه‌هایی از روایات کتاب مقدس بر دیوار کلیساها شد، تا مؤمنین درس ناخوانده بتوانند از این طریق با کتاب مقدس آشنا شوند. مجمع روحانیون کلیسا در سال ۱۰۲۵م. با این درخواست موافقت نمودند. نقاشی‌های دیواری کلیسای سنت ماری در کمپلی نمونه‌ای از این نقاشی‌هاست. با پیشرفت در ساخت و ساز کلیساها، شیشه‌ها در نهایت جای دیوارها را گرفتند و نقاشی دیواری در کلیسا با نقاشی‌های روی شیشه، جایگزین شد؛ از این رونقاشی‌های روی شیشه در کلیساها جامع، موضوعات خود را به نقاشی‌های اولیه و هنر مذهبی کلیساها بیزارسی و مسیحی خاورمیانه متعدد می‌دیدند. سوگر معتقد است که عمق یک شعار معنوی و عاطفی با بازی نوری که از طریق شیشه‌ها عبور می‌کند، تحت تأثیر قرار می‌گیرد. همان‌طور که ماندالاهای شرقی، نمایشگر خدا هستند، پنجره‌های گل‌رُز یا پنجره‌های کاترین^(۲۲) نیز، چنین معنایی دارند. در قسمت میانی پنجره‌ها تصویری از مسیح علیه السلام و یا مسیح علیه السلام با مریم مقدس علیہ السلام را می‌توانیم ببینیم. از آن‌جا که در فلسفه‌های شرقی راه‌های رسیدن به خدا به اندازه تعداد افراد است

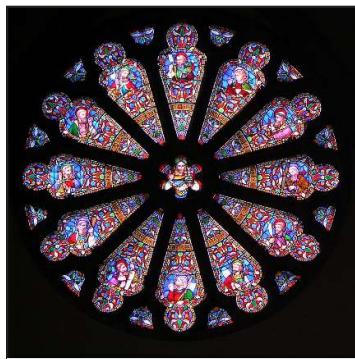
و این مطلب از طریق نقاط اصلی ماندala قابل تشخیص است، لذا معادل آن در پنجره‌های گل رُز، تصویر دوازده حواری مقدس در گلبرگ‌های این گل است که نمادی از واسطه بودن ایشان برای رسیدن به مسیح علیهم السلام است.^(۲۳)



پنجره‌ی رُز (کاترین)، سنگی، کلیساي جامع استراسبورگ، فرانسه.
مأخذ تصویر: ويکی‌پدیا



پنجره‌ی رُز (کاترین)، شیشه‌ای، کلیساي جامع استراسبورگ، فرانسه.
مأخذ تصویر: ويکی‌پدیا



پنجره‌ی رُز (کاترین)، شیشه‌ای، ۱۸۶۵ م. انگلیس، ریچموند

مشخصه‌های معماری گوتیک

تجلى معماری گوتیک فقط در کلیساها قابل رویت نیست، بلکه در بناهای غیرمذهبی هم قابل پیگیری است. از طرفی فرق مذهبی از جمله سیاست‌شن‌ها^(۲۴)، فرانسیسکن‌ها^(۲۵) و دومینیکن‌ها^(۲۶)، تأثیر زیادی در معماری این دوران داشتند. (ن.ک. برکونز، ۱۳۹۱: ص ۲۶) معماری دوران گوتیک تحت تأثیر مکتب شارت^(۲۷) نیز بود. دانش پژوهان مکتب شارت به گفته ادگار دبروین، زیبایی را از منظر یک محقق و به صورت علمی تبیین می‌کردند. آن‌ها معتقد بودند گرچه زیبایی فقط مرئی نیست ولی در اشیاء دیده می‌شود و نه بیرون از آن‌ها. در حقیقت می‌توان گفت که زیبایی‌شناسی مکتب شارت، متافیزیکی بود. متافیزیک مکتب شارت نیز افلاطونی بود. نظریات افلاطون در این مکتب مستقیماً از خود افلاطون نقل می‌شد. نظریاتی از جمله: زیبایی‌شناسی ایدآلیستی، مبنی بر این که مُثُل به تنها یی واقعاً زیبا هستند، یا زیبایی‌شناسی روحانی، مبنی بر این که تنها زیبایی روحانی، زیباست؛ اما مکتب شارت نوع دیگری از زیبایی را برگرفت و آن زیبایی ریاضی بود. اساس این زیبایی‌شناسی مبتنی بر این مطلب بود که فقط نسبت است که واقعاً زیباست. این زیبایی‌شناسی که قبلًاً توسط آگوستین و بوئنیوس در قرون وسطاً مطرح شده بود، در اصل توسط افلاطون از فیثاغورثیان برداشت شده بود که در رساله تیمایوس^(۲۸) بدین نحو مطرح شد: «جهان به طریقی ریاضی ساخته شده است و اصل خلقت همان اصل نسبت است.»

زیبایی‌شناسی مکتب شاتر با تحقیر هنرهای بازنمودی توسط افلاطون موافق نبود و معتقد بود که زیبایی‌ای که هنر مظہر آن است، ناشی از نسبت است. این برداشت و مفهوم از هنر، آرمانی والا را در پیش نگاه هنرمند می‌گذارد تا بتواند به زیبایی حقیقی و سرمدی در جهان، تحقق بخشد و این فقط یک نظریه صرف نبود، بلکه نقش بسیار بزرگی در شکل‌گیری هنرگوتیک داشت. از این منظر، ساخت نخستین بنای گوتیک در شاتر فرانسه اتفاقی نبود، حتی اسقف گادفری که مسئولیت ساخت این کلیسا را برعهده داشت، شخصی افلاطون‌گرا بود. براساس نظر مورخان معماری، همه جزئیات این بنا مبتنی بر اصول ریاضی و محاسبات دقیق فنی ساخته شده و هیچ‌یک از این جزئیات برای صرف تزئین نیست. اما باید بدانیم که در معماری گوتیک است که استفاده از هندسه به خاطر مقاصد زیبایی‌شناسی آغاز می‌شود. نهایتاً این‌که فلسفه مدرسی به‌ویژه زیباشناسی مدرسی یکی از علت‌های هنر گوتیک نو بود. اسقف‌ها و پدرانی که از این هنر حمایت و پشتیبانی می‌کردند، مردانی فرهیخته بودند و معماران نیز برخی نظرات فلسفی و زیبایی‌شناختی این مکتب را در آثار خود به کار گرفتند.

(ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: صص ۴۴۲-۴۳۷)

از مشخصه‌های دیگر معماری گوتیک می‌توان به استفاده وافر از مجسمه‌ها در تزئین کلیساها اشاره کرد که با پرداختن به مضامین مذهبی خصوصاً شخصیت مریم مقدس علیہ السلام و حضرت عیسیٰ علیہ السلام و حواریون و قدیسان، موجب شکوهمندی کلیساها می‌شدن. این مجسمه‌ها به گونه‌ای با اطرافت اجرا می‌شدند که زنده به نظر مرسی‌سیدند و حالت‌های رئالیستی از جمله لبخند در چهره آن‌ها به چشم می‌خورد. سنتوری‌ها، مزین به موضوع داوری اخروی بودند و نعل درگاه، نمایشگر جدایی بهشتیان و دوزخیان بود. هم‌چنین لغازها یا همان قطعات عمودی دو طرف درگاه، جایگاهی برای نمایش قدیسان و حواریون بود. حتی درون کلیساها نیز فضای بسیار زیادی به تزئین با استفاده از مجسمه، اختصاص داده شده بود. محراب نیز از جمله جایگاه مهمی بود که مجسمه‌ها در آن جا قرار داشتند.

(ن.ک. برآکونز، ۱۳۹۱: صص ۴۱-۳۸)

حجاری دوران گوتیک نیز، بازگشتی به طبیعت و اعراض از جنبه‌های صرفاً تزئینی شرقی است، یعنی از حدود تزئینی مطلق و آرکائیسم^(۴۹) پای را بیرون نهاده و به رئالیسم و ناتورالیسم گراییده بود. موضوعات این حجاری‌ها را مقام‌های مذهبی براساس کتاب‌های

قدس تعیین می‌کردند. (ن.ک. وزیری، ۱۳۸۰: ص ۳۲۲)



حجاری، کلیسای شارت، (Royal porta)، پاریس، (۱۲۵۰-۱۱۹۳ م)

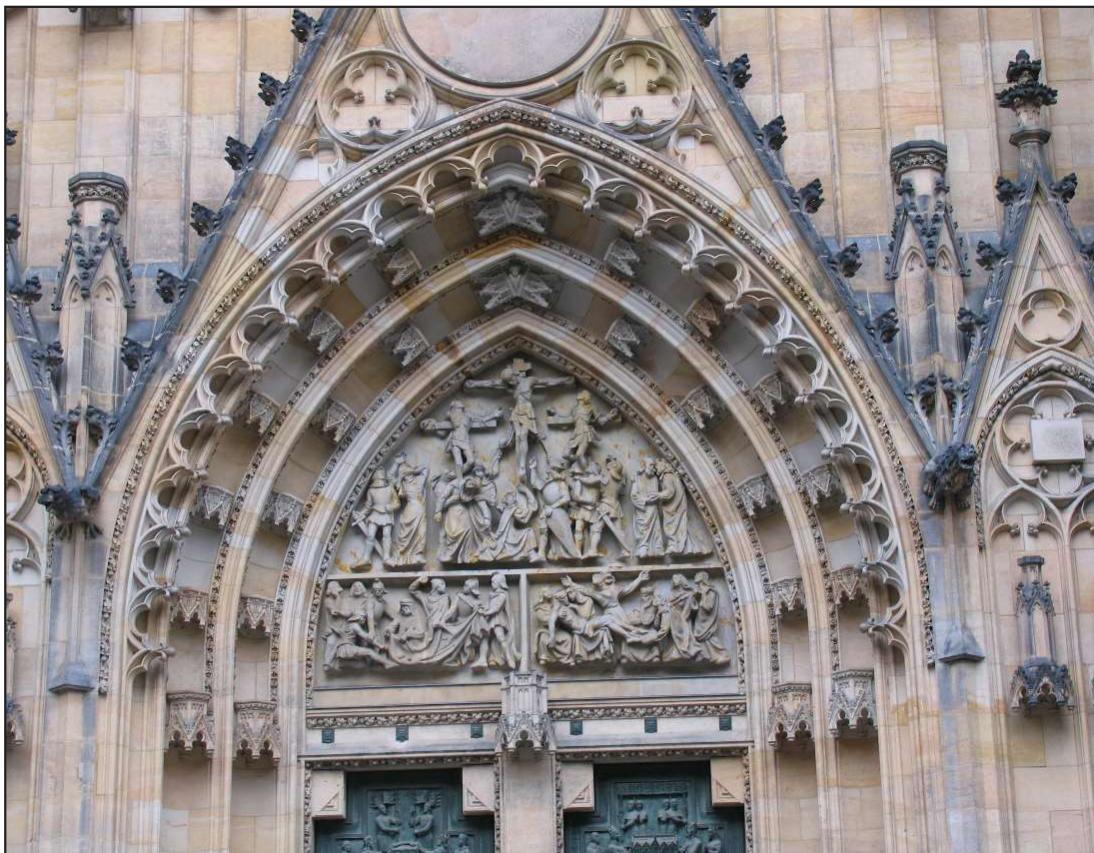
مأخذ تصویر: ویکی‌پدیا



حجاری، کلیسای سنت دنی، پاریس، (۱۱۴۴-۱۱۶۰ م)

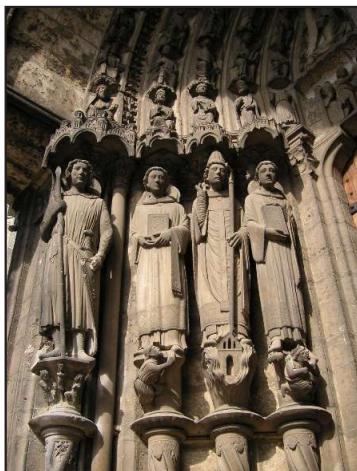
مأخذ تصویر: ویکی‌پدیا

بورکهارت معتقد است که مجسمه قرون وسطایی فقط فیگور منجمدی نیست که برحسب اتفاق، در حال حرکت ناگهان به سنگ و مفرغ تبدیل شده باشد؛ لذا مجسمه‌های جدا از بنای ساختمان، به ندرت در هنر مسیحی قرون وسطاً قابل رؤیت‌اند، زیرا این شیوه از مختصات هنر یونانی-رومی است. در هنر مسیحی هرگونه انفکاک مجسمه از بنا، شائبه‌ی تقرب به بت‌پرستی بود. هنر مسیحی چنین استقلالی را مجاز نمی‌داند، مگر برای اشیایی مانند مجسمه‌های مریم عذرًا علیهم السلام، شمايل‌های عیسای مصلوب علیهم السلام یا صندوقچه‌های منقوش حاوی بقایای مقدسان که در ارتباط با پرستش هستند. مجسمه‌هایی که جزء اشیای عبادی نیستند، مثل مجسمه‌های تزئینی کاتدرال‌ها، همیشه جزئی از بنا هستند. زیرا معنای کامل صورت فردی انسان، فقط از طریق اتحادش با صورت، هم انسانی و هم کلی کلمه‌ی متجلسد، محقق می‌شود و این صورت را بنای مقدس، که همان جسم را زآمیز مسیح علیهم السلام است، بازنمایی می‌کند. (ن.ک. بورکهارت، ۱۳۹۰: ص ۱۲۲)



مجسمه‌های سردر کلیساهای جامع سنت ویتوس، سبک گوتیک، پراگ، شروع ساخت: (۱۳۴۴م) عکاسی توسط نگارنده

هنرمندان گوتیک برای نمایش روحانیت در تصاویر رئالیستی، از شیوه‌ای خاص استفاده می‌کردند. آن‌ها با کشیده‌تر ترسیم کردن پیکر انسان‌ها، که زیبایی عاریتی بود، زیبایی روحی پیکره را برجسته‌تر به نمایش درمی‌آوردند. چنان‌که پرهیزکارانه‌تر، باریک‌تر و نازک‌تر از فیگورهای دوران باستان به چشم بیایند. (ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: ص ۳۲۸) هنرمندان هیچ الزام و ضرورتی برای شبیه‌سازی جهان طبیعی نداشتند و همین امر سبب می‌شد مفهوم هستی فوق طبیعی را به نحوی مؤثر بیان کنند. به کارگیری رنگ‌های سلیقه‌ای در مطلاسازی و رنگ‌های تند و غلیظ در تذهیب کتاب‌ها و شیشه‌بندی‌های منقوش کلیسا، ناشی از این امر بود. (ن.ک. گمبریج، ۱۳۸۳: ص ۱۷۳)



فیگورهای کشیده و بلند قامت در سردر کلیسای شارت، پاریس (۱۲۵۰-۱۲۹۳م) مأخذ تصویر: ویکی‌پدیا

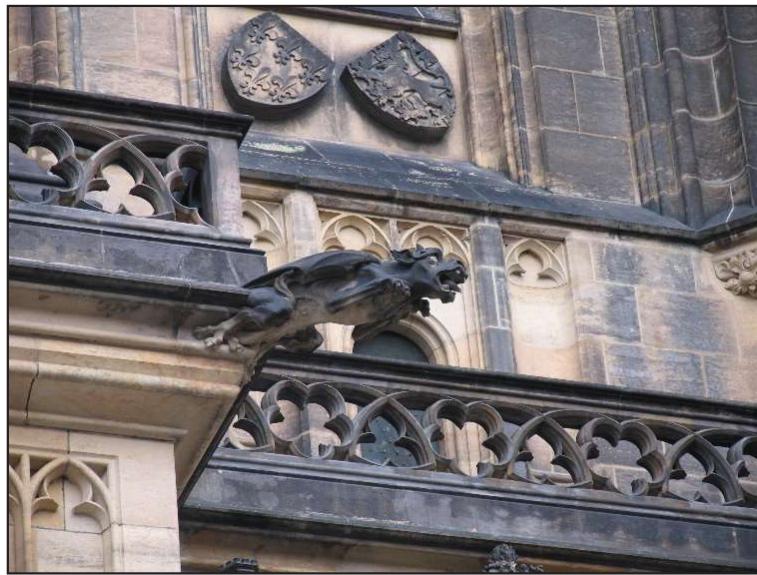


استفاده از رنگ‌های تندری شیشه‌های منقوش کلیسای سنت دنی، پاریس (۱۱۴۰-۱۱۴۴م) مأخذ تصویر: ویکی‌پدیا



فیگورهای کشیده و بلند قامت در سردر کلیسای شارت، پاریس (۱۲۵۰-۱۲۹۳م) مأخذ تصویر: ویکی‌پدیا

یکی دیگر از عناصر تجسمی در بنای کلیساهای جامع گوتیک «ناودان‌های کله اژدری» (گارگویل)^(۳) بود. هدف اصلی طراحان این صورتک‌های تعویذی با اشکالی غریب، بی‌شک دفع ارواح خبیثه و شیطانی از نفس مؤمنان بود. هنگامی که انسان به این بناهای مذهبی نزدیک می‌شود در پی تعالی روحانی خود است، اما ناگهان همه ناخالصی‌های وجودش که وابسته به واکنش طبیعی نفس است، ظاهر می‌شود و تلاش می‌کنند که به تفکرات انسان در قالب هیئت‌های متکثر راه یابند. گویی آدمی با دیدن عینی این مجسمه‌های زمخت که نمایانگر شهرت، طمع و ... می‌باشد، برخورد واقع گرایانه‌تری با این ظهورات شیطانی پیدا می‌کند و در جهت دفع آن‌ها مجدانه می‌کوشد. انسان قرون وسطایی که با ابزار دفع ارواح خبیثه بیدار می‌شد، شیطان را بیگانه‌ای در بیرون از خود می‌پنداشت که مانند بیماری می‌خواست در او ریشه بدواند. لذا مطابق آموزه مسیحی، شیطان تاب و تحمل حقیقت را ندارد. (ن.ک. بورکهارت، ۱۳۹۰: ص ۷۹)



کلیساهای جامع سنت ویتوس، سبک گوتیک، پراگ، ناودان‌های کله اژدری (گارگویل)، شروع ساخت: (۱۳۴۴م) عکاسی توسط نگارنده

جلوه‌های هنری دوران گوتیک را می‌توان بهتر از هر چیز، در هنرهای بصری این دوران تشخیص داد. حتی قدیس توماس آکویناس، آن جا که در صدد توجیه مذهبی توجه به پدیده‌های امر محسوس است، این توجه را در راستای طولی توجه خدا به طبیعت و مخلوقات می‌داند. او می‌گوید: «خداؤند از همه اشیاء خوشش می‌آید، زیرا هریک از آن‌ها با گوهر پروردگار انطباق دارد.» اشیاء به عنوان تجلیات خداوند، در یک سلسله مراتب، برحسب میزان فیضی که از خداوند به آن‌ها می‌رسد، رتبه‌بندی می‌شوند. حقیقت این است که هنر قرون وسطای متقدم در برابر هنر گوتیک، از آرمان‌های خود عقب‌نشینی می‌کند. یک چنین استحاله‌ای فقط در تغییر ادراک حقیقت ممکن بود رخ دهد. انسان‌ها به دو سخ از حقیقت نائل شدند که برای قرون وسطای متقدم به کلی ناشناخته بود. هیچ امری در دنیا کتر از این نبود که مردم در عصر ایمان، به دو سرچشمۀ برای معرفت قائل باشند. این نظریه آغاز راهی پر خطر بود که تنها راه خروج از عصری بود که نه مایل بود ایمانش را فدای شناخت کند و نه شناختش را فدای ایمان، بنابراین مجبور بود که به ترکیبی از این دو تن دهد. (ن.ک. هاوزر، ۱۳۷۲: صص ۱۹۴-۱۸۹)

بخش زیادی از آن‌چه موجب نضج گرفتن چنین اندیشه‌هایی گشت، تفکرات فیلسوف بزرگ بخش انتهایی قرون وسطا، یعنی قدیس توماس آکویناس (۱۲۲۵-۱۲۷۴م) بود که نسبت به امور محسوس و زیبایی‌شناسی آن بی‌توجه نبود. او از اکثر مدرسی‌ها که زیبایی را در طبیعت می‌جستند و نه در هنر، تبعیت می‌کرد. تفسیر و نظرات او در باب زیبایی، بیش‌تر منطبق بر طبیعت بود و مثال‌های او نه از مجسمه‌سازی و معماری،

بلکه از زیبایی انسان گرفته شده بود. در حالی که مطالبش را در عصر کلیساهاي جامع گوتیک تحریر می کرد اما نظراتش برای هنر قرون وسطا کارایی نداشت و زیبایی شناسی او با زیبایی شناسی هنر گوتیک دارای اختلاف بود. نظریه زیبایی او به هنر نمی پرداخت و متقابلاً نظریه هنر ش به زیبایی بی توجه بود. (ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: ص ۵۵۲)

«قدیس توماس، هنر را در زمرة فضایل عقلانی برمی شمرد: هنر، مایملکی است که ذهن، آن را فرامی گیرد و به شخص، توانایی می دهد تا اشیائی را به خوبی بسازد. هنر عبارت است از حکم درست درباره اشیایی که باید ساخته شوند. به تعبیری دیگر هنر عبارت است از آن چه عقل را برای انجام دادن یا عمل کردن به نحوی درست برمی انگیزد.» (مور، ۱۳۹۳: ص ۱۴۸)

جمع‌بندی‌مجادله‌ی میان قائلین به اصالت‌بخشی به هنر گوتیک، به عنوان یک هنر مذهبی و مقدس و قائلین به اصالت‌بخشی به هنر انسان‌دارانه‌ی دوران زنسانس، بر این امر اشاره دارد که هنر گوتیک، به عنوان یک هنر تماییک مذهبی که بر اساس آموزه‌های مسیحی شکل گرفته، همچنان به مثابه‌ی چشم‌های فزاینده در الهام‌بخشی به هنرهایی که میل به روایت‌گری متافیزیکی دارند، از جمله هنر رومانتیسم، اکسپرسیونیسم و سمبولیسم مورد نظر است. در حقیقت هنر گوتیک و همه ظهوراتش در معماری کلیساها از این جهت مورد تعریض دین‌گریزان عهد رنسانس قرار گرفته که تأمین کننده‌ی ذائقه‌ی زیباخواهی مادی انسان پرورمته نیست. برای مثال می‌توان از مجسمه‌ها و تمثال‌های مذهبی به کار رفته در نقاشی‌ها و حجاری‌های کلیساهاي اين دوران ياد کرد که تماماً بر محوریت رعایت عدم نمایش برهنگی و جنبه‌های اروتیک نمایش پیکر انسان، اجرا شده‌اند. یا این‌که بیش از آن‌که به رخنمون کردن جنسیت آدمی بپردازند، به بیان اکسپرسیون سکنات، منش و اندیشه‌های او پرداخته‌اند.

هنر گوتیک، بسان هر هنر مذهبی دیگر، تلاشی در جهت استذکار و استحسان امر مطلق دارد و بر همین اساس از ایده‌پردازی سوبجکتیو مبتنی است و این با قاعده‌ی هنر مدرن، مطابقت ندارد. در تقارنی مطلوب، کلیساهاي گوتیک، بسان مساجد اسلامی، اندرونی بی‌تزیین، و بیرونی مزین دارند و این به جهت توجه‌بخشی مؤمنان، به حضور مطلق الهی در فضای داخلی کلیسا است. جلوه‌های نظم و زیبایی مطلق، در قاعده‌ی وحدت، تعادل و کرم که به گفته‌ی بورکهارت از مؤلفه‌های هنرهاي تجسمی مذهبی است، در توازن غیرمتقارن عناصر تزیینی این هنر، به خوبی قابل رویت است. شیشه‌های رنگی در دیوارهای مشبك و مجوف نیز به عنوان عنصری واسط، تکرر بخش نور الهی در صحن و سرای این کلیساها یا معابد آسمانی است. در واقع، مرزبندی پویش‌های هنرهاي تجسمی گوتیک، دقیقاً بر اساس آموزه‌های متکلمین مسیحی قرون وسطا شکل

گرفته، گویی نرdbانی از معرفت دینی، عاملین چنین آثاری را، تا برافراشتن بناهایی که سر برآسمان معنویت بسایند، حمایت و پشتیبانی می‌کرده است. نهایتاً آن‌چه سبب شد که این پیوند محکم، میان هنر گوتیک و آموزه‌های مکتبی و مذهبی مسیحیت قرون وسطاً، دچار انحطاط شود و معابد معرفت گوتیکی به کاخ‌های زرین باروکی مبدل شود، خود مختاری نهاد کلیسا و کشیشان کاتولیک بود که از خودگذشتگی انسان‌های مؤمنی که تمام وجودشان را در عصر ایمان، برای اعتلای کلمه‌ی مسیح (لوگوس) ایثار کرده بودند را نادیده گرفتند و پروتکل‌های جدیدی بر مبنای کم‌رنگ کردن حضور نور الهی در زندگی بشر و اصالت‌بخشی دروغین به وجود انسانی را تصویب نمودند.

نتیجه‌گیری

معماری گوتیک، مثال اعلای هنر دینی و مذهبی و آخرین تجربه دین و رزانه انسان دوره پایانی قرون وسطاست. پس می‌توان از آن با عنوان هنر مقدس نام برد. این دستاوردهای عظیم بشری، براساس آموزه‌های روحانیت مسیحی و توسط انسان‌هایی که عزم خود را در اعتلای کلمه‌ی الهی مسیح علیه السلام (لوگوس) جزم کرده بودند، به چنان قدرتی رسید که وزین‌ترین مصالح آن روزگار یعنی سنگ راتا بلندترین ارتفاعی که از نظر تکنیکی ممکن بود، به آسمان انتقال می‌داد.

۱. معماری دوران گوتیک، از دو مشربِ توجه به امر استعلایی و توجه به فهم طبیعت‌گرایانه‌ی بشر پیروی می‌کند که هر دو وجه مشاژالیه، با رابطه‌ای غیرمتوازن، آموزه‌های پنهان و آشکار قرون وسطاً را شکل می‌دهند. آشکار از آن جهت که روح معنویت مسیحی، اساس اعتقدای بود که بر تفکر این دوران حاکم بود و پنهان از آن جهت که توجه به زیبایی‌شناسی هنر یونان و روم باستان و اندیشه تشبيهی اساطیری، هیچ‌گاه سایه مکنون خویش را از هنر این دوران برنداشته بود.
۲. هنر و معماری گوتیک، محمل جدیدی برای بروز اندیشه‌های نهاد کلیسا - و نه روحانیت کلیسا - در قرون وسطاً به شمار می‌آید. در نهایت این‌که معماری گوتیک، تلفیقی از دو امر الاهیاتی و ذهن‌گرایی بشر است که جمعاً براساس ضعف نهاد کلیسا، زمینه را برای حضور دوران رنسانس مهیا کرد.

پی نوشت

۱. Carolingian: دودمانی فرمانروا در کشور فرانسه که در سال ۷۵۱ تبدیل به پادشاه فرانک‌ها شدند.

۲. Romanesque: سبک معماری اروپایی که در نیمه‌ی سده‌ی ۱۱م. به وجود آمد و در سده‌ی ۱۲ رفته رفته کنار گذاشته شد.

۳. Basilique: کلیساهای جامع، با پلان طولی صلیبی.
۴. Cathedral: کلیسای جامع.

۵. Giorgio Vasari (۱۵۷۴-۱۵۱۱): نقاش، نویسنده، مورخ و معمار ایتالیایی، اولین واضح عناوین گوتیک و رنسانس در قرن شانزدهم.

۶. Goths: از اقوام شمالی اروپا.

۷. «هنگامی که مشرب کلاسیک نیز به نوبه خود زایل شد، نهضت رمانسیک آغاز قرن نوزدهم، که قرون وسطا را غایت مطلوب می‌پنداشت، خاطرات آن ادوار را به شیرینی زنده کرد، و معماری گوتیک دوباره برگشت.» (دورانت، ۱۳۶۷: ص ۱۲۰۸)

۸. New Gothic art: هنر گوتیک جدید، شاخه‌ای از هنر معاصر است که بر پایه‌ی وحشت و تاریکی بنا شده است. اگر رنسانس را بازگشت به اندیشه‌های روم باستان بدانیم، رومانتیسم محوریت اصول خود را بر هنر گوتیک استوار نمود و مبنایی شد برای بازگشت به اصول و مؤلفه‌های هنر گوتیک، هنری که شدیداً مذهبی و جلوه‌هایی رازورزانه داشت.

۹. دیونوسيوس مجعلو: فیلسوف و عارف مسیحی اوایل قرون وسطا است که الاهیات سلبی وی تأثیر بسیاری بر عارفان پس از خود داشته است.

۱۰. در یونان باستان، ریتم اختصاصاً در ارتباط با موسیقی مورد استفاده قرار می‌گرفت. به طوری که رومیان از ریتم درک عددی داشتند، اما قدیس آگوستین ریتم را به همه هنرها توسعه داد و آن را مبنای همه زیبایی‌ها دانست. ریتم‌هایی از جمله ریتم بصری، ریتم جسمانی و ریتم ادراک و حافظه؛ با این کار، از جنبه کمی و ریاضی ریتم کاسته شد. (ن.ک. تاتارکیویچ، ۱۳۹۶: ص ۱۲۵)

۱۱. Alcuin: الکوئین یورگ، (۸۰۴-۷۳۵م)، معلم و روحانی انگلیسی دوره شارلمانی.
۱۲. Barbarian.

۱۳. Merovingian art: هنر سلسله مروونژی فرانک که از قرن پنجم تا قرن هشتم در فرانسه امروز، بنلوکس و بخشی از آلمان ادامه داشت. ظهور این سلسله در گلف به تغییرات مهمی در زمینه هنر انجامید که تأثیر چشمگیری در هنر دوره‌های بعد از جمله رومانسک و گوتیک داشت.

۱۴. Vitruvius: (قرن نخست پیش از میلاد) او کتاب بسیار مشهوری درباره معماری نوشت که

بازشناخت مفاهیم و مبانی زیبایی‌شناسی هنرهای تجسمی براساس آموزه‌های مسیحی در معماری گوتیک تأثیر عمده‌ای بر نظریه هنر قرون وسطا، هم در زمان کارولنژی و هم پس از آن گذاشت. بیش از ۵۰ دستنوشته قرون وسطایی از کتاب De Architecturea (درباب معماری) او باقی مانده است.

۱۵. هنری منسوب به دودمان مروونژی، فرانسه و بخشی از آلمان (قرن ۵ تا ۸ م.).

۱۶. Hugh Bredin: محقق و نظریه‌پرداز در مورد قرون وسطا.
۱۷. «در کلیساها رومانسک و نرماندیایی، عمدتاً طاق‌های قوس‌دار گردی را می‌بینیم که بر پایه‌های حجیم تکیه دارند. این کلیساها، چه از نظر فضای داخلی و چه از نظر نمای بیرونی، حالتی از صلابت و استحکام را القا می‌کنند. زینت‌کاری چندانی در آن‌ها دیده نمی‌شود و حتی پنجره‌هایشان معدد است. ولی تا بخواهید دیوارهای یکنواخت استوار و برج‌هایی وجود دارند که خاطره دژهای قرون وسطایی را تداعی می‌کنند.» (گمبریج، ۱۳۸۳: ص ۱۶۳) از طرفی جنبه‌های تزئینی، شرقی، خیالی هندسی رومانسک، در سبک گوتیک به مقدار زیادی تعديل گشته و جای خود را به طبیعت‌سازی داده است. (ن.ک. وزیری، ۱۳۸۰: ص ۳۰۶)

۱۸. سوگر راهب (Abbot Suger) (۱۱۵۱-۱۰۸۱) راهب بزرگ فرانسوی و سیاستمدار و تاریخ‌دان که حامی معماری گوتیک بود و به این سبک اعتبار و محبوبیت داده است. سوگر، همراه با برنارد کلرووی (Bernard of Clairvaux) یکی از دو شخصیت بزرگ و مؤثر در شکل‌دهی به معماری گوتیک بود. او متصدی ساخت کلیسای سن دنی و رئیس این دیر بود. او در کتابی با عنوان (The book of Suger- Abbot of St.-Denis on what was done under his administration) تمام مراحل ساخت کلیسای سن دنی را همراه با بیان روحیات معنوی و اعتقادی خود و اطرافیانش، بیان نموده است. اروین پانوفسکی نقش مهمی در معرفی سوگر به مخاطبین داشت. (www.learn.columbia.edu/ma/htm/ms/ma_ms_gloss_abbot_suger.htm)

۱۹. باسیلیک سن دنی (Basilique Saint-Denis) کلیسای تاریخی است که در حوالی شهر پاریس در کشور فرانسه واقع شده است. این کلیسا به سبک معماری گوتیک ساخته شده است و محل دفن تعداد زیادی از پادشاهان فرانسه است.

۲۰. Ervin Panofsky : (۱۹۰۶-۱۸۹۲) آلمان، محقق تاریخ هنر که روش خاصی در خوانش تصویر و تأویل آن ارایه نموده است.

۲۱. بوناوانتوره (Bonaventure) (۱۲۷۴-۱۲۱۷) اهل باینورجو نظریه‌پرداز ایتالیایی در حکمت مدرسی الهیات مسیحی.

۲۲. پنجره‌ی رُز یا پنجره‌ی کاترین یک اصطلاح عمومی برای پنجره‌های مدور که اغلب در کلیساها و در معماری گوتیک به کار برده می‌شد، می‌باشد. نام این پنجره برگرفته از گل رُز می‌باشد.

۲۳. ترجمه از سایت : Dragon_azure.tripod.com

۲۴. Cistercians؛ فرقه‌ای از راهیان که در سال ۱۰۹۸ در شهر سیتو نزدیک دیژون در فرانسه تشکیل شد و تحت تعالیم سن بندیکت (Benedict) بودند. «زیبایی شناسی سیسترسینی مبتنی بر سادگی خط، شکل و حجم به همراه کاربست محدودی از بافت و رنگ بود.» (Smith, 2002: p 35)

۲۵. فرقه راهبان کهتریا فرانسیسکن‌ها به جمعیت پیرو عقاید فرانسیس قدیس اطلاق می‌شود. این فرقه از مهم‌ترین فرقه‌های عالم مسیحیت است و در میان مسیحیان جهان پیروان فراوان دارد. این فرقه تأثیرات عمده‌ای بر جریان اندیشه داشته است. در میان پیروان این فرقه می‌توان نام بزرگان بسیاری را دید. اندیشه فرانسیسکن‌ها اساساً بر مبنای فقر استوار است. به همین سبب بر فرقه فرانسیسکن و فرقه دومینیکن نام کلی فرقه‌های مسکینان را نهاده‌اند. (ن.ک. ویکی‌پدیا، ذیل عنوان فرانسیسکن‌ها)

۲۶. فرقه‌ی واعظان، لاتین: (Ordo Praedicatorum) که اغلب از قرن ۱۵ میلادی بعد به عنوان فرقه دومینیکن یا دومینیکن‌ها خوانده می‌شود، یک فرقه مذهبی کاتولیک رومی است که کشیش اسپانیایی دومینیک قدیس (۱۲۲۷- ۱۲۱۶ م) در فرانسه تأسیس کرد و پاپ هونوریوس سوم در ۲۲ دسامبر ۱۲۱۶ آن را تأیید کرد. (ن.ک. ویکی‌پدیا، ذیل عنوان دومینیکن‌ها)

۲۷. در سال‌های احیای ادبی قرن ۱۲، چندین مرکز آموزشی- به ویژه در فرانسه- وجود داشت. گذشته از دیر سیسترنسی، کلورو و دیر قدیس ویکتور در پاریس، یک مرکز سومی نیز در شارتر بود. این مکتب به خاطر مطالعه و بررسی در زمینه علوم طبیعی، علوم انسانی، کلام و فلسفه، متمایز بود.

.Timaeus. ۲۸

۲۹. Archaism: باستان‌گرایی، این نگرش در پی آن است که فضای مربوط به زمان گذشته را بازآفرینی کند و یک ایدئولوژی جدید بسازد.

۳۰. Gargoyle: در معماری سنتی اروپایی، گاه در پایان ناو丹ان‌ها یا فواره‌ها، مجسمه‌های کوچکی به شکل جانوران رشت‌چهره، به عنوان آب‌پران یا دهان از در اجرا می‌گردد که خاصیتی تعویذی دارد.

منبع‌ها

۱. عهد جدید (۱۳۹۶)، براساس کتاب مقدس اورشلیم، ترجمه پیروز سیار، چ پنجم، تهران: نشرنی.
۲. عهد عتیق (۱۳۹۴)، کتاب‌های شریعت یا تورات، براساس کتاب مقدس اورشلیم، ترجمه پیروز سیار، ج اول، چ دوم، تهران: انتشارات هرمس.
۳. اکو، اومبرتو (۱۳۹۲)، تاریخ زیبایی، ترجمه هما بینا، چ سوم، تهران: موسسه تألیف، ترجمه و نشر آثار هنری متن، فرهنگستان هنر.
۴. براکونز، خوزه (۱۳۹۱)، راهنمای هنرگوتیک، ترجمه سیما ذوالفقاری، چ سوم، تهران: ساقی.
۵. بورکهارت، تیتوس (۱۳۹۰)، مبانی هنر مسیحی، ترجمه امیر نصری، چ اول، تهران: حکمت.
۶. تاتارکیویچ، ووادیسواف (۱۳۹۶)، تاریخ زیبایی‌شناسی، قرون وسطا، چ دوم، ترجمه محمود عبادیان و سید جواد فندرسکی، چ اول، تهران: علمی.
۷. دورانت، ویل (۱۳۶۷)، تاریخ تمدن، عصر ایمان، بخش دوم، ترجمه ابوالقاسم طاهری، ج چهارم، چ دوم، تهران: سازمان انتشارات و آموزش انقلاب اسلامی.
۸. کوماراسوامی، آناندا (۱۳۸۹)، هنر و نمادگرایی سنتی، ترجمه صالح طباطبایی، چ اول، تهران: مؤسسه تألیف، ترجمه و نشر آثار هنری متن، فرهنگستان هنر.
۹. گاردنر، هلن (۱۳۷۰)، هنر در گذر زمان، ترجمه محمد تقی فرامرزی، چ دوم، تهران: نگاه و آگاه.
۱۰. مارنبن، جان (۱۳۹۵)، فلسفه قرون وسطا، ترجمه بهنام اکبری، چ دوم، تهران: حکمت.
۱۱. مددپور، محمد (۱۳۸۸)، سیر حکمت و هنر مسیحی، چ دوم، تهران: سوره مهر.
۱۲. مرزبان، پرویز (۱۳۶۷)، خلاصه تاریخ هنر، چاپ دوم، تهران: سازمان انتشارات و آموزش انقلاب اسلامی.
۱۳. مورر، آرمند ای (۱۳۹۳)، فلسفه زیبایی، تفسیر تومایی، ترجمه هادی ربیعی، چ اول، تهران: حکمت.
۱۴. هاوزر، آرنولد (۱۳۷۲)، تاریخ اجتماعی هنر، ترجمه امین مؤید، چ سوم، ج اول و دوم، تهران: چاپخشن.
15. Dragon_azure.tripod.com.
16. Smith, Paul & Wild, Carolyn (2002): A Companion to Art Theory, First published, Great Britain, Blackwell Publishing.

